

<p>Pour la réunion :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>➤ 1-866-596-5280</li><li>➤ Conference ID : 7365747</li></ul> <p>Pour de l'aide :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>➤ Cellulaire Alain Gélinas : 705.698.2372</li><li>➤ Cellulaire Marc Gauthier : 705.918.4955</li><li>➤ Cellulaire Catherine Grenier : 705.690.8862</li></ul>	<p><b>DOC.PV-R-25 MARS 2020</b></p> <p><b>PROCÈS-VERBAL</b></p> <p><b>DOC.PV-R-25 MARS 2020</b></p>
---	---

**CONSEIL SCOLAIRE PUBLIC DU GRAND NORD DE L'ONTARIO**

**PROCÈS-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE  
TENUE PAR AUDIOCONFÉRENCE**

**SALLE DU CONSEIL  
296, RUE VAN HORNE  
SUDBURY**

**LE MERCREDI 25 MARS 2020**

**À 19 h**

**MEMBRES PRÉSENTS :**

Jean-Marc Aubin, président  
Anne-Marie Gélinault, vice-présidente  
Robert Boileau  
Josée Bouchard  
François Boudreau  
Lynn Despatie  
Monique Hébert-Bérubé  
Suzanne Nolin  
Louise Primeau  
Kristy Tourout  
Francine Vaillancourt  
Julie Olivier  
Briana Michaud  
Emma Pinard

**MEMBRES DE  
L'ADMINISTRATION:**

Barbara Breault, surintendante de l'éducation  
Eric Despatie, directeur des ressources humaines  
Carole Dubé, directrice des communications  
Marc Gauthier, directeur de l'éducation  
Alain Gélinas, surintendant des affaires  
Catherine Grenier, secrétaire-archiviste

---

## ORDRE DU JOUR

---

*Prière de communiquer avec le secrétaire du Conseil avant la réunion si vous désirez soulever une question d'ordre d'information.*

*Nous reconnaissons tenir cette rencontre sur le territoire de la Première nation Atikameksheng Anishnabek, territoire traditionnel des peuples Anishnaabe. Nous les remercions de partager ainsi leur territoire.*

A. DÉCLARATIONS : QUESTIONS PÉCUNIAIRES \*Présidence

B. APPROBATION DE L'ORDRE DU JOUR \*Présidence

**Proposition 20-R027** – Anne-Marie Gélineault et Louise Primeau

Que l'ordre du jour de l'assemblée du comité plénier du Conseil scolaire public du Grand Nord de l'Ontario ayant lieu par audioconférence *le mercredi 25 mars 2020* soit approuvé.

**ADOPTÉE**

C. QUESTIONS DISCUTÉES ANTÉRIEUREMENT \*Présidence

1. Approbation du procès-verbal des assemblées antérieures du Conseil  
(Annexe C.1.i.) ➤ *Réunion régulière*

**Proposition 20-R028** – François Boudreau et Monique Hébert-Bérubé

Que le procès-verbal de l'assemblée du comité plénier du Conseil scolaire public du Grand Nord de l'Ontario ayant eu lieu par vidéoconférence *le mercredi 26 février 2020* soit approuvé.

**ADOPTÉE**

D. RAPPORT DÉCOULANT DES ASSEMBLÉES DU COMITÉ PLÉNIER

E. DÉLÉGATION

F. QUESTIONS NOUVELLES

1. ÉDUCATION

a) Dossiers pédagogiques :

b) Sorties éducatives (*Annexe F.2.b.*)

**Proposition 20-R029** – Julie Olivier et Josée Bouchard

Que le rapport « Sorties éducatives » en date du 25 mars 2020 soit reçu.

**RECUE**

**Proposition 20-R030** – Anne-Marie Gélineault et Suzanne Nolin

Que le rapport « Sorties éducatives » en date du 25 mars 2020 soit approuvé.

**ADOPTÉE**

Monsieur François Boudreau demande si c'est une erreur que les dates soient au mois de juillet. Marc Gauthier explique que ce n'est pas une erreur et que les activités au mois de juillet sont dans le cadre du programme d'été. Il explique aussi que toutes les sorties qui avaient été approuvées au préalable pour les mois prochains sont annulées en raison de la situation présente.

c) Comités d'admission

**Proposition 20-R031** – Lynn Despatie et François Boudreau

Que le Conseil entérine la décision du Comité d'admission d'admettre les élèves identifiés lors de l'assemblée tenue à huis clos aux écoles précisées selon l'horaire prévu.

**ADOPTÉE**

d) Calendriers scolaires 2020-2021 – Mise à jour

- *Calendrier Région d'Algoma (Annexe F.2.d.i.)*
- *Calendrier Région de Superior-Greenstone (Annexe F.2.d.ii.)*
- *Calendrier Région de Sudbury (Annexe F.2.d.iii.)*

**Proposition 20-R032** – Anne-Marie Gélineault et Louise Primeau

Que les calendriers scolaires 2020-2021 pour la région de Sudbury, pour la région d'Algoma et pour la région de Superior-Greenstone soient approuvés par le Conseil en vue d'être soumis au ministère de l'Éducation pour son approbation.

**ADOPTÉE**

Tous les conseils limitrophes ont approuvé ces versions des calendriers. On le rapporte donc ce mois-ci à la réunion régulière afin de finaliser le tout.

e) Plan annuel (*Annexe F.2.e.*)

**Proposition 20-R033** – Francine Vaillancourt et Monique Hébert-Bérubé

Que le rapport « Plan annuel » en date du 25 mars 2020 soit reçu.

**RECUE**

f) Transport scolaire/secondaire – Mise à jour

g) COVID-19

Marc Gauthier explique que quand on a mis cet item à l'ordre du jour, on ne s'attendait pas à être ou on est présentement. Il mentionne qu'il tente de tenir les gens au courant de ce qui se passe en communiquant avec les employés. Marc explique aussi qu'il est en rencontre avec le ministère de l'éducation tous les mardis et jeudis pour avoir des mises à jour.

On sait que les écoles ne rouvriront pas le 6 avril, comme prévu. On n'a toujours pas de date pour la reprise des classes. On s'attend à en savoir plus à ce sujet la semaine prochaine. Monsieur le directeur explique qu'on est en train de peupler le site web du Conseil avec des outils et des activités pour les parents et les élèves. On est présentement dans la phase 1 du plan du ministère où on commence à outiller les conseils pour faire de l'enseignement à domicile. On attend toujours une note de service du ministère de l'Éducation à ce sujet. On sait par contre que les 110 heures de cours face à face obligatoires au secondaire seront suspendus. Ces 110 heures seront remplacées par des projets et des travaux à faire. Plusieurs enseignants ont déjà commencé à contacter les familles de leurs élèves.

Monsieur le président, Jean-Marc Aubin, explique qu'il est très reconnaissant du travail que fait l'équipe de conseil, donc Monsieur Gauthier qui s'assure que le tout continue à bien rouler.

## 2. AFFAIRES

### a) Frontières École publique Hélène-Gravel (*Annexe F.3.a.*)

**Proposition 20-R034** – Louise Primeau et Robert Boileau

QUE le rapport « Changement des frontières entre l'École publique Hélène-Gravel et l'École publique Camille-Perron » en date du 25 mars 2020 soit reçu.

**RECUE**

**Proposition 20-R035** – François Boudreau et Anne-Marie Gélinault

QUE le Conseil approuve le changement de frontières entre l'École publique Hélène-Gravel et l'École publique Camille-Perron à la même frontière que R.L. Beattie Public School.

**ADOPTÉE**

Monsieur Gélinas explique qu'on a eu une demande de transport scolaire de la part d'un parent qui demeure entre Wahnapiatae et Wanup. En faisant la demande au consortium de transport, on s'est aperçu que trois des quatre conseils de la région ont des frontières différentes. On va donc changer nos frontières pour qu'elles soient comme celles de Rainbow District School Board. C'est un changement mineur.

## 3. INSTALLATIONS

### a) Permis d'utilisation des locaux *NÉANT*

Tous permis sont annulés.

- b) Appel d'offres – Ajout d'un système d'air climatisé dans le gymnase de l'École publique Écho-des-Rapides (*Annexe F.4.a.*)

**Proposition 20-R036** – Louise Primeau et Francine Vaillancourt  
QUE le rapport « Projet d'ajout d'un système d'air climatisé dans le gymnase de l'École publique Écho-des-Rapides » en date du 25 mars 2020 soit reçu.

**RECUE**

**Proposition 20-R037** – Josée Bouchard et Anne-Marie Gélinault  
QUE le Conseil approuve de retenir les services de S & T Electrical Contractors Limited pour le projet d'ajout d'un système d'air climatisé dans le gymnase de l'École publique Écho-des-Rapides à un prix de 78 761,00 \$.

**ADOPTÉE**

- c) Appel d'offres – Réparation de fenêtres dans le puit de lumière à l'École secondaire Château-Jeunesse (*Annexe F.4.b.*)

**Proposition 20-R038** – Anne-Marie Gélinault et Louise Primeau  
QUE le rapport « Projet de réparation de fenêtres dans le puit de lumière à l'École secondaire Château-Jeunesse » en date du 25 mars 2020 soit reçu.

**RECUE**

**Proposition 20-R039** – Anne-Marie Gélinault et Suzanne Nolin  
QUE le Conseil approuve de retenir les services de 2274925 Ontario Inc., R & L Contracting Inc. pour le projet réparation de fenêtres dans le puit de lumière à l'École secondaire Château-Jeunesse à un prix de 302 840,00 \$.

**ADOPTÉE**

- d) Appel d'offres – Projet de remplacement de la toiture de l'École publique Pavillon-de-l'Avenir (*Annexe F.4.c.*)

**Proposition 20-R040** – Robert Boileau et Suzanne Nolin  
QUE le rapport « Projet de remplacement de la toiture de l'École publique Pavillon-de-l'Avenir » en date du 25 mars 2020 soit reçu.

**RECUE**

**Proposition 20-R041** – Josée Bouchard et Francine Vaillancourt  
QUE le Conseil approuve de retenir les services de Douro Roofing and Sheet Metal Contractors Ltd pour le projet de remplacement de la toiture de l'École publique Pavillon-de-l'Avenir à un prix de 478 442,00 \$.

**ADOPTÉE**

- e) Appel d'offres – Projet de remplacement de la toiture de l'École secondaire de la Rivière-des-Français (*Annexe F.4.d.*)

**Proposition 20-R042** – Suzanne Nolin et Francine Vaillancourt  
QUE le rapport « Projet de remplacement de la toiture de l'École secondaire de la Rivière-des-Français » en date du 25 mars 2020 soit reçu.

**RECUE**

**Proposition 20-R043** – Francine Vaillancourt et Robert Boileau  
QUE le Conseil approuve de retenir les services de Douro Roofing and Sheet Metal Contractors Ltd pour le projet de remplacement de la toiture de l'École secondaire de la Rivière-des-Français à un prix de 291 201,00 \$.

**ADOPTÉE**

#### 4. RÉVISION DES LIGNES DE CONDUITE

Monsieur Boudreau dit être satisfait des nouvelles formulations dans la ligne de conduite C-001 sur les achats et les appels d'offres.

#### G. RAPPORT DE REPRÉSENTATION

##### 1. i) ACÉPO

Madame Anne-Marie Gélinault mentionne que la journée de lobbying qui était planifiée pour le 7 avril est annulée en raison de la situation de pandémie.

- Rapport de la directrice générale (*Annexe G.1.i.*)

**Proposition 20-R044** – Suzanne Nolin et Francine Vaillancourt  
Que le rapport de la directrice générale en date du 25 mars 2020 soit reçu.

**RECUE**

- Spectacle au colloque
- Traduction au colloque

L'ACÉPO veut savoir si les quatre conseils publics francophones sont prêts à mettre des fonds de côté pour les spectacles lors du symposium et pour la traduction.

Habituellement, le conseil défraye les coûts si c'est un groupe d'une de ses écoles qui fait le spectacle. Par contre, on pourrait, au lieu, avoir un fonds collectif pour financer les spectacles chaque année.

Lors du colloque, certaines présentations sont en anglais. L'ACÉPO recevait habituellement une subvention du gouvernement pour la traduction, mais plus maintenant. Donc, les conseils pourraient faire un fonds collectif pour ceci aussi.

Marc Gauthier explique qu'il n'est pas nécessaire d'avoir une réponse aujourd'hui, mais qu'il faut commencer à penser à notre réponse. Monsieur Gauthier va envoyer aux conseillers le courriel de la part d'Isabelle à ce sujet.

ii) FNCSE

iii) RAPPORT – ÉLÈVES-CONSEILLÈRES  
(*Annexe G.1.iii.a.) (Annexe G.1.iii.b.)*)

**Proposition 20-R045** – Suzanne Nolin et Josée Bouchard

Que les rapports des élèves-conseillers en date du 25 mars 2020 soient reçus.

**RECUE**

iv) RAPPORT DES COMITÉS

- Comité chargé de l'éducation de l'enfance en difficulté
  - Prochaine réunion : le 20 avril 2020 à 16 h
- Comité de participation des parents
  - Prochaine réunion : le 14 avril 2020 à 18 h

Marc Gauthier annonce qu'on va voir ce qu'on va faire pour les prochaines réunions des comités.

v) REMARQUES DE LA PRÉSIDENTE ET DE LA  
DIRECTION DE L'ÉDUCATION

Monsieur le président, Jean-Marc Aubin, mentionne aux conseillers qu'il ne sort présentement pas de sa maison puisqu'il est un candidat très à risque avec ses problèmes de santé. Il communique de façon régulière avec Monsieur Gauthier. Il félicite les gens du Conseil pour leur initiative et leur travail durant cette période.

Marc Gauthier remercie l'équipe avec qui il travaille et le personnel du système. Il partage qu'il y a de super belles choses qui s'en viennent. Il invite les gens à aller voir le site web du Conseil régulièrement pour des mises à jour.

vi) DEMANDE(S) SOUMISE(S) PAR LES MEMBRES DU CSPGNO POUR  
OBTENIR UN CONGÉ D'ABSENCE

**Proposition 20-R046** – NÉANT

Que le Conseil accorde un congé d'absence à \_\_\_\_\_ pour la réunion régulière ayant lieu le mercredi 25 mars 2020.

**ADOPTÉE**

H. RENSEIGNEMENTS

1. EFFECTIFS SCOLAIRES

(*Annexe H.1.*)

**Proposition 20-R047** – Louise Primeau et Robert Boileau

Que le rapport « Effectifs scolaires » en date du mercredi 25 mars 2020 soit reçu.

**ADOPTÉE**

2. CORRESPONDANCE

I. ASSEMBLÉES ULTÉRIEURES

Le *mercredi 15 avril 2020* par vidéoconférence.

Marc Gauthier explique qu'il y a de très bonnes chances que cette prochaine réunion sera aussi faite par audio.

J. LEVÉE DE LA SÉANCE

**Proposition 20-R048** – Lynn Despatie et Josée Bouchard

Que le Conseil lève la séance et fasse rapport de l'état de la question à 19 h 28.

**ADOPTÉE**